

Wszelkie informacje podane w tym podręczniku, takie jak sformułowania, zdjęcia i wykresy, są własnością firmy Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. (zwanej dalej „EZVIZ”). Zabronione jest powielanie, modyfikowanie, tłumaczenie lub rozpowszechnianie niniejszego podręcznika użytkownika (zwanego dalej „podręcznikiem”), częściowo lub w całości, niezależnie od metody, bez uprzedniego uzyskania zezwolenia od firmy EZVIZ. Jeżeli nie uzgodniono inaczej, firma EZVIZ nie udziela żadnych gwarancji i nie składa żadnych deklaracji, jawnych lub dorozumianych, dotyczących podręcznika.

Opis podręcznika

Podręcznik zawiera instrukcje dotyczące korzystania z produktu i obchodzenia się z nim. Zdjęcia, rysunki, wykresy i pozostałe informacje zamieszczono w tym dokumencie wyłącznie dla celów informacyjnych i opisowych. Informacje zamieszczone w podręczniku mogą ulec zmianie bez powiadomienia w związku z aktualizacjami oprogramowania układowego lub w innych okolicznościach. Najnowsza wersja jest dostępna w witrynie internetowej [ezviz™](http://www.ezviz.com) (<http://www.ezviz.com>).

Historia wersji

Nowe wydanie – styczeń 2025

Znaki towarowe

EZVIZ™, ™, oraz inne znaki towarowe i logo EZVIZ są własnością firmy EZVIZ w różnych jurysdykcjach. Inne znaki towarowe i logo, użyte w tej publikacji, należą do odpowiednich właścicieli.

Zastrzeżenia prawne

W PEŁNYM ZAKRESIE DOZWOLONYM PRZEZ OBOWIĄZUJĄCE PRAWO OPISANY PRODUKT ORAZ ZWIĄZANE Z NIM WYPOSAŻENIE, OPROGRAMOWANIE APLIKACYJNE I OPROGRAMOWANIE UKŁADOWE SĄ UDOSTĘPNIANE BEZ GWARANCJI, ZE WSZYSTKIMI USTERKAMI I BŁĘDAMI, A FIRMA EZVIZ NIE UDZIELA ŻADNYCH GWARANCJI, WYRAŻNYCH ANI DOROZUMIANYCH, TAKICH JAK GWARANCJA PRZYDATNOŚCI HANDLOWEJ, DOSTATECZNEJ JAKOŚCI, PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU I OCHRONY PRAW STRON TRZECICH. NIEZALEŻNIE OD OKOLICZNOŚCI FIRMA EZVIZ, JEJ CZŁONKOWIE ZARZĄDU, KIEROWNICTWO, PRACOWNICY I AGENCI NIE PONOSZĄ ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA STRATY SPECJALNE, WYNIKOWE, PRZYPADKOWE LUB POŚREDNIE, TAKIE JAK STRATA OCZEKIWANYCH ZYSKÓW Z DZIAŁALNOŚCI BIZNESOWEJ, PRZERWY W DZIAŁALNOŚCI BIZNESOWEJ ALBO STRATA DANYCH LUB DOKUMENTACJI, ZWIĄZANE Z UŻYCIEM TEGO PRODUKTU, NAWET JEŻELI FIRMA EZVIZ ZOSTAŁA POINFORMOWANA O MOŻLIWOŚCI WYSTĄPIENIA STRAT TEGO TYPU.

W PEŁNYM ZAKRESIE DOZWOLONYM PRZEZ PRAWO, NIEZALEŻNIE OD OKOLICZNOŚCI, CAŁKOWITA ODPOWIEDZIALNOŚĆ FIRMY EZVIZ ZA WSZELKIE SZKODY ZWIĄZANE Z PRODUKTEM NIE BĘDZIE PRZEKRACZAĆ CENY ZAKUPU PRODUKTU Z PIERWSZEJ RĘKI.

FIRMA EZVIZ NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA ZRANIENIE OSÓB LUB USZKODZENIE MIENIA NA SKUTEK PRZERW W DZIAŁANIU PRODUKTU LUB ZAKOŃCZENIA ŚWIADCZENIA USŁUG W NASTĘPUJĄCYCH OKOLICZNOŚCIACH: (a) INSTALACJA LUB UŻYTKOWANIE NIEZGODNE Z ZALECENIAMI PRODUCENTA, (b) OCHRONA INTERESU NARODOWEGO LUB PUBLICZNEGO, (c) OKOLICZNOŚCI UZNAWANE ZA SIŁĘ WYŻSZĄ W ASPEKcie PRAWNYM, (d) DZIAŁANIA UŻYTKOWNIKA LUB OSÓB TRZECICH, ŁĄCZNIE Z UŻYCIEM MIĘDZY INNYMI PRODUKTÓW, OPROGRAMOWANIA LUB APLIKACJI STRON TRZECICH.

W PRZYPADKU PRODUKTU Z DOSTĘPEM DO INTERNETU UŻYTKOWNIK KORZYSTA Z PRODUKTU NA WŁASNE RYZYKO. FIRMA EZVIZ NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA NIEPRAWIDŁOWE FUNKCJONOWANIE PRODUKTU, NIEAUTORYZOWANE UJAWNIECIE DANYCH OSOBOWYCH ALBO INNE SZKODY WYNIKAJĄCE Z ATAKU CYBERNETYCZNEGO LUB HAKERSKIEGO, DZIAŁANIA WIRUSÓW KOMPUTEROWYCH LUB INNYCH ZAGROZEŃ WYSTĘPUJĄCYCH W INTERNECIE. FIRMA EZVIZ ZAPEWNI JEDNAK POMOC TECHNICZNĄ W ODPOWIEDNIM CZASIE, JEŻELI BĘDZIE TO WYMAGANE. PRZEPISY DOTYCZĄCE MONITORINGU I OCHRONY DANYCH OSOBOWYCH SĄ ZALEŻNE OD JURYSDYKCJI. PRZED UŻYCIEM TEGO PRODUKTU NALEŻY ZAPOZNAĆ SIĘ ZE WSZYSTKIMI ODPOWIEDNIAMI PRZEPISAMI OBOWIĄZUJĄCYMI W DANEJ JURYSDYKCJI, ABY UPEWNIĆ SIĘ, ŻE PRODUKT JEST UŻYWANY ZGODNIE Z PRAWEM. FIRMA EZVIZ NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI W PRZYPADKU UŻYCIA TEGO PRODUKTU DO CELÓW NIEZGODNYCH Z PRAWEM.

W PRZYPADKU NIEZGODNOŚCI POWYŻSZYCH POSTANOWIEŃ Z OBOWIĄZUJĄCYM PRAWEM WYŻSZY PRIORYTET BĘDZIE MIAŁO OBOWIĄZUJĄCE PRAWO.

Spis treści

Zalecenia	1
Zawartość pakietu z produktem	2
Wprowadzenie	4
1. Panel przedni	4
2. Panel tylny	5
Instalacja	6
1. Schemat instalacji	6
2. Jak wybrać długość pręta kwadratowego	6
3. Jak wybrać długość solenoidów i śrub	7
4. Obejrzyj film instalacyjny	7
Zainstaluj baterię	8
Pobieranie aplikacji EZVIZ	9
Konfiguracja zamka drzwiowego	10
1. klawiatura	10
2. Wyświetlanie menu	10
3. Indeks menu	11
4. Dodawanie administratorów/użytkowników	12
5. Dodaj wzorzec linii papilarnych	12
6. Dodaj kod dostępu	13
7. Dodaj kartę zbliżeniową	13
8. Usuwanie administratorów/użytkowników	14
9. Wyszukiwanie informacji o systemie	15
10. Usuń informacje sieciowe	15
11. Przejdź do trybu dopasowania	15
Obsługa zamka	16
1. Odblokowywanie przy użyciu wzorca linii papilarnych	16
2. Odblokowanie przy użyciu kodu dostępu	17
3. Odblokowanie przy użyciu karty	17
4. Odblokowanie przy użyciu klucza	17
5. Zsynchronizowane odblokowywanie	18
6. Zamek bezpieczeństwa dla dzieci	18
Inne procedury	19
1. Odblokowanie awaryjne	19

2. Alarmy..... 19

3. Przywracanie ustawień fabrycznych 19

4. Jednorazowa funkcja wyciszenia..... 19

Korzystanie z aplikacji EZVIZ20

1. Strona główna 20

2. Ustawienia 21

Konserwacja.....21

1. Konserwacja codzienna 21

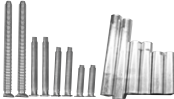
2. Często zadawane pytania 22

3. Wymienne suche ogniwa alkaliczne..... 23

Zalecenia

- Prawidłowa instalacja inteligentnego zamka drzwiowego z czytnikiem linii papilarnych EZVIZ Smart Fingerprint Lock (zwanego dalej „zamkiem”) zapewnia jego bezawaryjne funkcjonowanie i trwałość. Prace związane z instalacją zamka i wykonaniem otworów zgodnie z szablonem, opisanym w dodatku, powinny być wykonane przez wykwalifikowany personel.
- Aby zapobiec uszkodzeniu lub przedwczesnemu zużyciu zamka, należy go tymczasowo zdemontować, jeżeli w budynku są prowadzone prace budowlane.
- Środek dezynfekujący może spowodować uszkodzenie korpusu zamka.
- Inicjowanie zamka powoduje usunięcie z niego wszystkich informacji użytkownika. Po zainstalowaniu i skonfigurowaniu zamka należy zapisać w nim wzorec linii papilarnych, hasło lub kartę, zależnie od potrzeb.
- Niskie napięcie baterii jest sygnalizowane przez alert. W takim wypadku należy niezwłocznie wymienić baterię, zwracając uwagę na prawidłowe ułożenie jej biegunów.
- Jeżeli budynek/lokal lub zamek nie będą użytkowane przez dłuższy czas, należy zabrać ze sobą klucz mechaniczny (nie wolno pozostawiać go w zamkniętym budynku/lokalu). W takich okolicznościach należy wyjąć baterię z urządzenia, aby zapobiec przedwczesnemu zużyciu zamka.
- Biorąc pod uwagę, że zamek jest używany w otwartym otoczeniu, zalecamy zwrócenie uwagi na bezpieczeństwo, w tym odpowiednie przechowywanie małych części, takich jak klucz mechaniczny czy karta nadawcza. Przed odblokowaniem i aktualizacją ustawień kodu dostępu i karty nadawczej należy sprawdzić otoczenie, aby zapobiec ryzyku nielegalnej kradzieży lub skopiowania informacji dostępowych.
- Jeżeli linie papilarne użytkownika są niewyraźne, zalecane jest zarejestrowanie wzorca linii papilarnych kciuka i kilku innych palców w celu zapewnienia większej skuteczności czytnika dla tego samego użytkownika. Dla tego samego użytkownika obsługiwane jest maksymalnie 5 wzorców linii papilarnych.
- W zamku można zapisać maksymalnie 50 wzorców linii papilarnych, 50 kodów dostępowych i 50 kart.
- Technologia rozpoznawania biometrycznego w tym produkcie działa WYŁĄCZNIE LOKALNIE na produkcie, który kontrolujesz i zarządzasz samodzielnie, a służy wyłącznie celowi wspierania Twojej decyzji o odblokowaniu. Podczas całego kursu zapisane dane zawsze zawierają tylko wartość techniczną, czyli dane biometryczne uzyskane z szablonów, które wcześniej dostarczyłeś (takie jak obrazy twarzy, szablony odcisków palców, szablony żył dłoni), które nie mogą być użyte do odtworzenia oryginalnych danych.

Zawartość pakietu z produktem

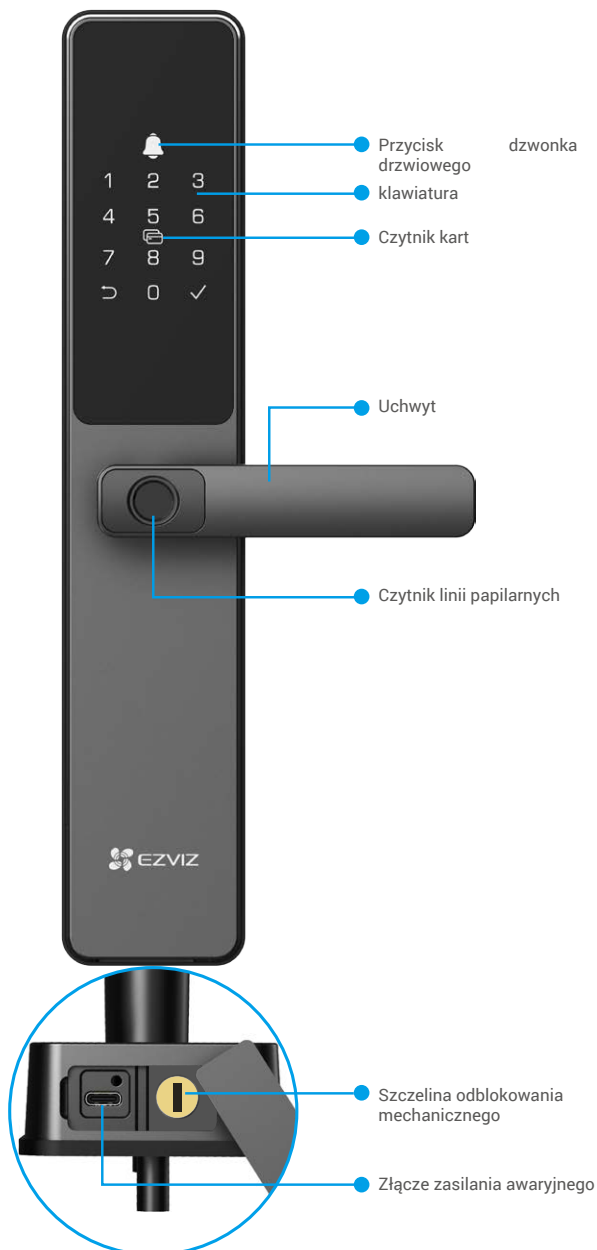
Nr.	Nazwa części	Ilość	Obraz
1	Panel przedni	×1	
2	Panel tylny	×1	
3	Szablon otworu	×1	
4	Korpus zamka	×1	
5	Standardowa torba śrubowa	×1	
6	Torba na śruby korpusu zamka	×2	
7	Śruba odwracalna	×2	
8	Bateria w rozmiarze AA	×8	

Nr.	Nazwa części	Ilość	Obraz
9	klucz mechaniczny	×2	
10	Pręt kwadratowy	×1	
11	Karta zbliżeniowa	×2	
12	Wtyczka silikonowa (dla panelu tylnego)	×1	
13	Informacje regulacyjne	×1	
14	Szybki Przewodnik	×1	

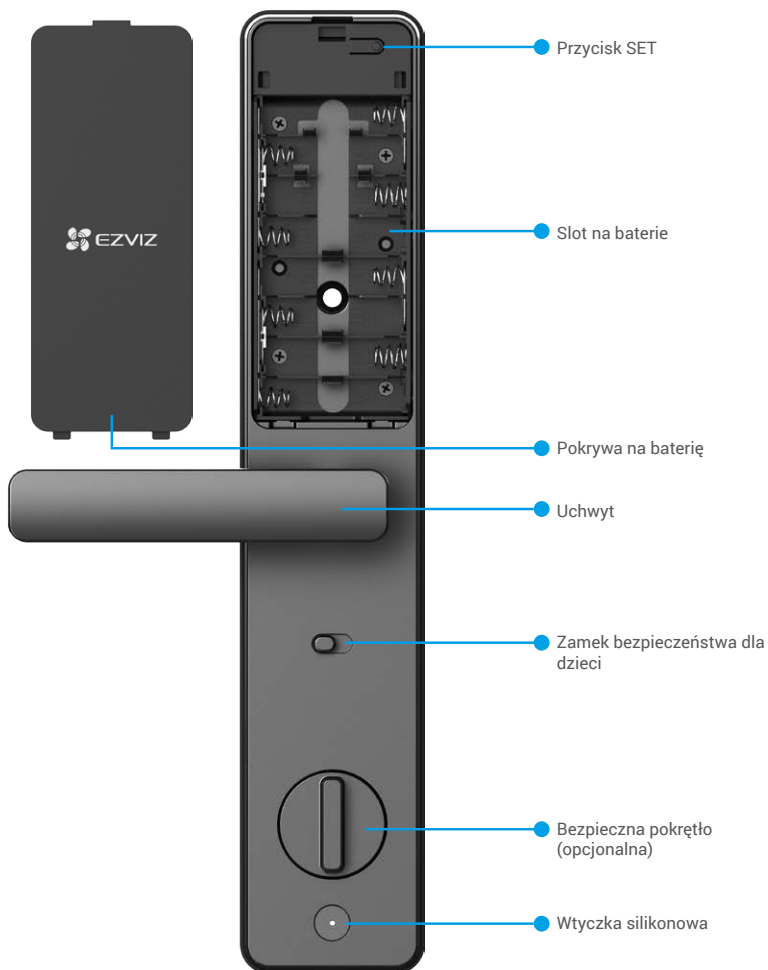
 Wygląd zamka zależy od tego, który faktycznie kupiłeś.

Wprowadzenie

1. Panel przedni



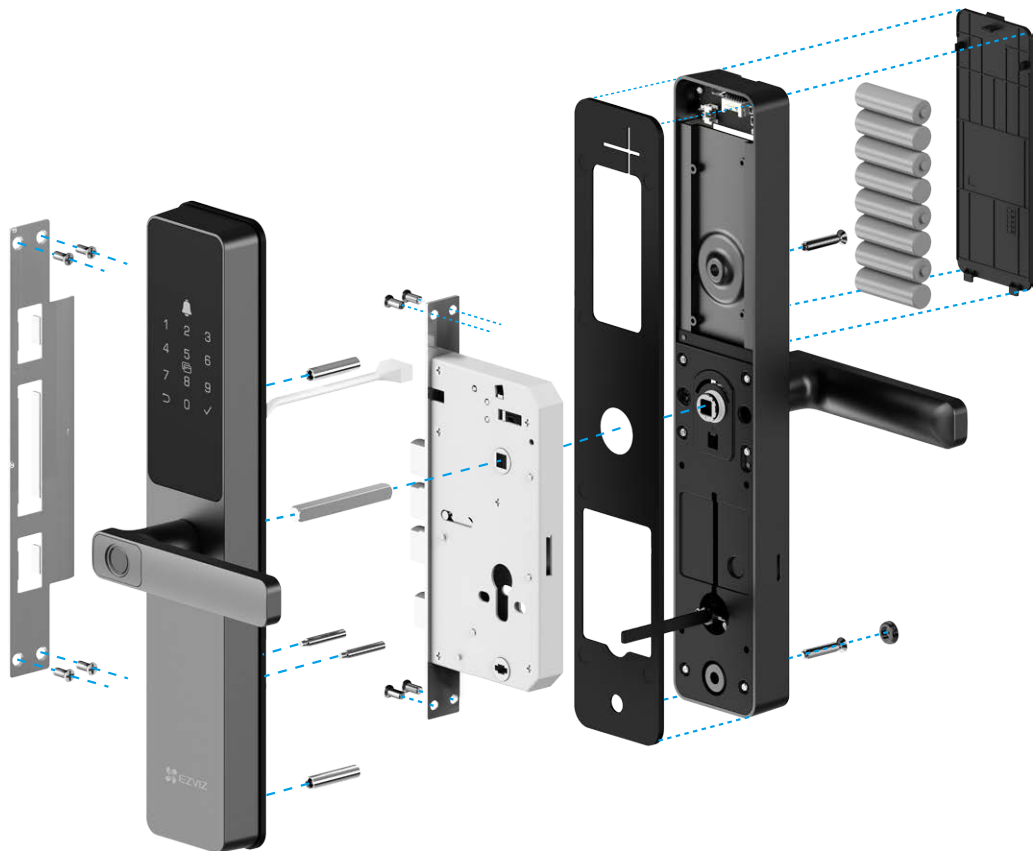
2. Panel tylny



i Wygląd zamka zależy od tego, który faktycznie kupiłeś.

Instalacja

1. Schemat instalacji



2. Jak wybrać długość pręta kwadratowego

Zmierz grubość drzwi i wybierz odpowiedni pręt kwadratowy.

Grubość Twoich drzwi	Długość pręta kwadratowego
35 do 60mm	70mm
60 do 80mm	90mm
80 do 100mm	110mm
100 do 110mm	130mm

- Długość pręta kwadratowego jest równa grubości drzwi plus 10mm do 35mm.
- Kiedy grubość drzwi wynosi od 30mm do 35mm, należy wybrać kwadratowy pręt o długości 70mm i przyciąć długość od 5 do 10mm.

3. Jak wybrać długość solenoidów i śrub

Zmierz grubość drzwi i wybierz odpowiednie solenoidy i śruby z standardowego worka z śrubami.

Grubość Twoich drzwi	Długość solenoidów		Długość śrub	
30 do 40mm	25mm		20mm	
40 do 55mm	35mm		30mm	
50 do 65mm	35mm		40mm	
60 do 85mm	55mm		40mm	
85 do 120mm	55mm		75mm	

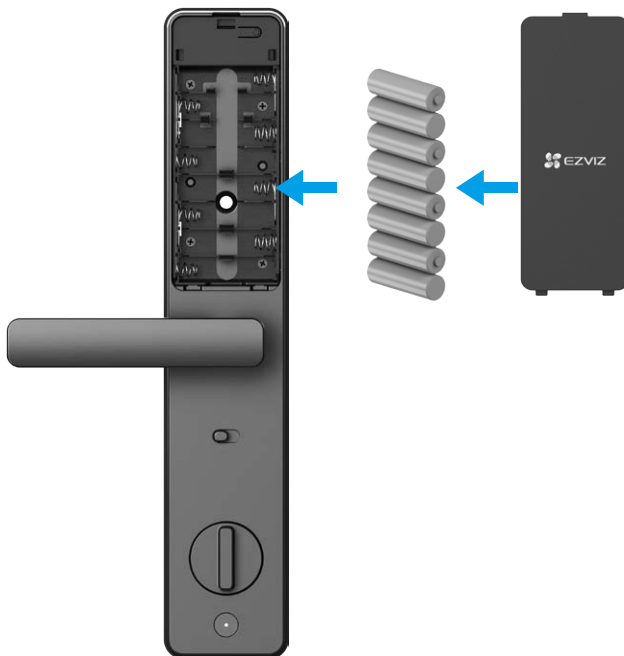
4. Obejrzyj film instalacyjny

Naciśnij przycisk , aby obejrzeć film instruktażowy dotyczący instalacji.



Zainstaluj baterię

1. Po instalacji usuń pokrywę gniazda baterii z tylnego panelu.
2. Zainstaluj 8 baterii typu AA do gniazda baterii.
3. Dokręć pokrywę baterii.



Ostrzeżenia i instrukcje dotyczące bezpieczeństwa baterii

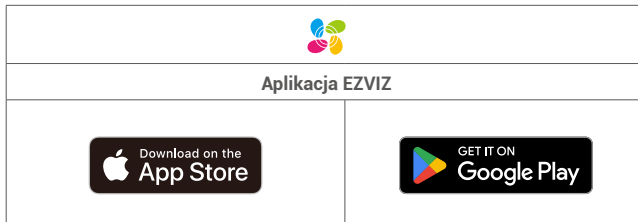
OSTRZEŻENIE: Ryzyko eksplozji w przypadku niewłaściwej wymiany baterii. Proszę dokładnie przeczytać i przestrzegać wszystkich instrukcji dotyczących baterii.

- Używaj tylko określonych baterii: Podczas wymiany **MUSISZ** użyć czterech (4) nowych, wysokiej jakości alkalicznych baterii AA (LR6, 1,5V). Aby zapobiec eksplozji, upewnij się, że napięcie i polaryzacja są prawidłowe. Nie mieszaj baterii alkalicznych z innymi typami (np. węglowo-cynkowymi, litowymi lub akumulatorami NiMH).
- Nie mieszaj starych i nowych baterii: Zawsze wymieniaj wszystkie cztery baterie jednocześnie.
- Zachowaj prawidłową polaryzację: Nie odwracaj biegunów (+) i (-) podczas wkładania baterii.
- Usuń baterie podczas długotrwałego przechowywania: Jeśli inteligentny zamek nie będzie używany przez dłuższy czas, wyjmij baterie, aby zapobiec ich wyciekowi i uszkodzeniu urządzenia.
- Nie ładuj ani nie wystawiaj na działanie ciepła: Nigdy nie ładuj nieładownych baterii alkalicznych. Nie wyrzucaj ich do ognia ani nie wystawiaj na nadmierne ciepło.
- Prawidłowa utylizacja: Utylizuj zużyte baterie zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi ochrony środowiska i recyklingu. Nie wyrzucaj ich razem ze zwykłymi odpadami domowymi.
- Specyfikacje zamiennika: Podczas wymiany używaj baterii tego samego modelu lub równoważnych specyfikacji (zobacz "[Wymienne suche ogniwa alkaliczne](#)").

Pobieranie aplikacji EZVIZ

- i** Przed pobraniem aplikacji:
- Jeśli aplikacja jest już zainstalowana, sprawdź, czy jest to najnowsza wersja, wyszukując aktualizacje w sklepie z aplikacjami.
 - Jeśli aplikacja nie jest zainstalowana, wykonaj poniższe kroki, aby ją pobrać.

1. Połącz telefon z siecią Wi-Fi 2,4 GHz (zalecane).
2. Pobierz aplikację EZVIZ, wyszukując „EZVIZ” w App Store lub Google Play™.
3. Zarejestruj konto EZVIZ i zaloguj się do aplikacji.

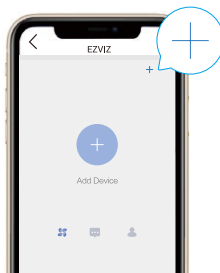


Dodaj zamek do EZVIZ

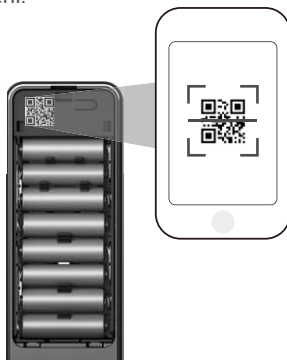
- i** Wygląd aplikacji może być inny po aktualizacji wersji, dlatego należy korzystać z dokumentacji aplikacji zainstalowanej w telefonie.

Dodaj zamek do aplikacji EZVIZ, wykonując poniższe kroki:

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk SET na tylnej ścianie, aż zamek wyśle komunikat głosowy i liczba klawiatury 0 będzie migotała, aby przejść w tryb dopasowywania.
2. Zaloguj się do swojego konta aplikacji EZVIZ.
3. Naciśnij przycisk „+” w prawym górnym rogu ekranu głównego, aby przejść do ekranu skanowania kodów QR.



4. Przeskanuj kod QR na komorze baterii.



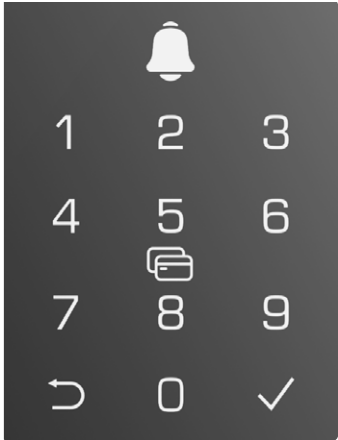
5. Postępuj zgodnie z instrukcjami kreatora aplikacji EZVIZ, aby dodać zamek do konta aplikacji EZVIZ.

Konfiguracja zamka drzwiowego

Następnie możesz ustawić blokadę zgodnie z potrzebami.

i Przed pierwszym użyciem zamka usuń z niego folię ochronną.

1. klawiatura



Ikona	Opisy
	klawisz liczbowy
	anuluj, wróć lub wyjdź
	potwierdzać
	obszar przeciągania karty
	dzwonek do drzwi
	wskaźnik niskiego poziomu baterii

2. Wyświetlanie menu

i Wykonaj poniżej kroki, aby zmienić ustawienia.

• W stanie początkowym wykonaj te kroki, aby zmienić ustawienia.

1 Dotknij obszaru klawiatury, aby aktywować blokadę.



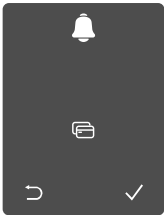
Metoda 1



Metoda 2

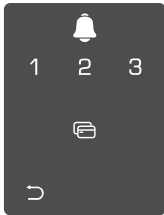
2 Podświetlą się klawisze „↩” i „✓” na klawiaturze.

- Naciśnij „↩”, aby wyjść.
- Naciśnij „✓”, aby dodać administratora.



3 Podświetlą się klawisze „1”, „2”, „3” i „↩”.

- Naciśnij „1”, aby dodać odcisk palca.
- Naciśnij „2”, aby dodać kod dostępu.
- Naciśnij „3”, aby dodać kartę.
- Naciśnij „↩”, aby wyjść/wrócić.

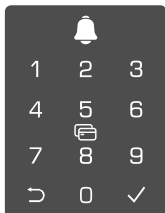


• W stanie innym niż początkowy wykonaj te kroki, aby zmienić ustawienia.

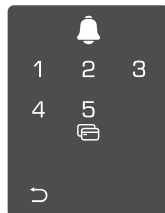
❶ Naciśnij przycisk SET raz.



❷ Gdy klawiatura jest podświetlona, zweryfikuj za pomocą odcisku palca, kodu lub karty administratora.

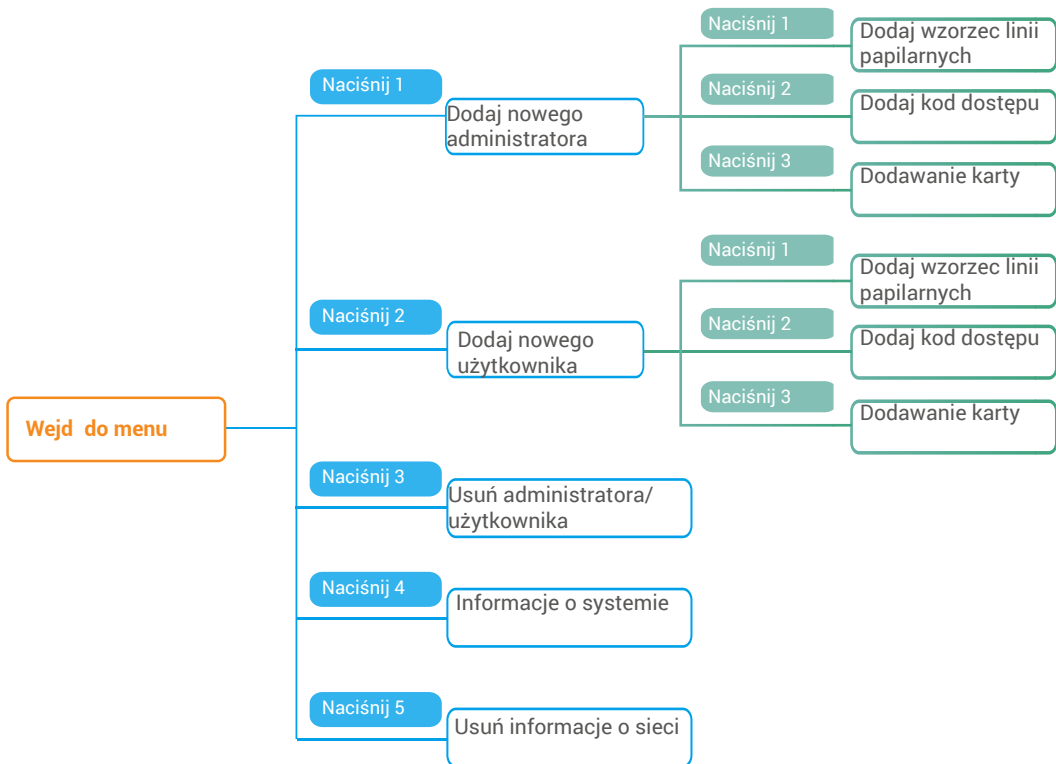


❸ "1" "2" "3" "4" "5" "↵" na klawiaturze się zapali.



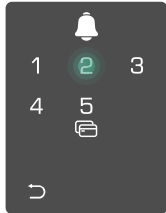
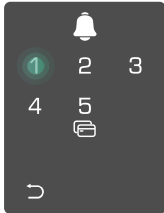
3. Indeks menu

 Poniższe menu służy wyłącznie do celów referencyjnych.



4. Dodawanie administratorów/użytkowników

- 1 Wejdź do menu. (Aby dowiedzieć się więcej, patrz „Wyświetlanie menu”)
- 2 Naciśnij „1”, aby dodać administratora lub „2”, aby dodać użytkownika.



Rola	Odblokuj drzwi	Wejdź do menu i skonfiguruj zamek
Administratorzy	✓	✓
Użytkownicy	✓	X

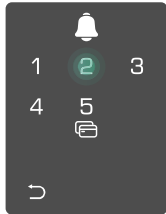
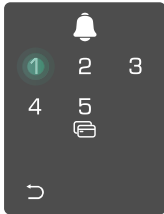
Zwykły użytkownik może odblokować drzwi po wprowadzeniu metody otwierania; administrator może nie tylko odblokować drzwi, lecz także zalogować się do menu, aby dodać i usunąć użytkowników i zmieniać inne ustawienia.

- i
- Gdy dodajesz administratora lub użytkownika, liczby odpowiadające numerowi użytkownika podświetlą się domyślnie od 001 (np. Numer użytkownika to 001, trzy cyfry 001 powoli kolejno zamigają jeden raz).

5. Dodaj wzorec linii papilarnych

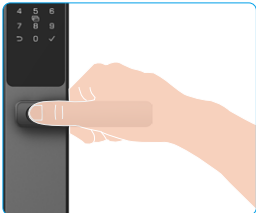
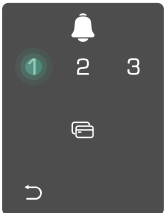
- i
- Dodaj maksymalnie 5 odcisków palców na użytkownika.

- 1 Wejdź do menu. (Aby dowiedzieć się więcej, patrz „Wyświetlanie menu”)
- 2 Naciśnij „1”, aby dodać administratora lub „2”, aby dodać użytkownika.



- 3 Naciśnij „1”, aby dodać odcisk palca.
- 4 Gdy zapali się „1”, dotknij czytnika linii papilarnych i powtórz tę czynność 6 razy. Zapalą się cyfry od 1 do 6 i uruchomi się sygnał dźwiękowy, potwierdzając udane dodanie linii papilarnych.
- 5

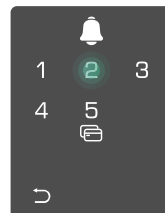
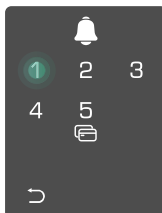
- Naciśnij „1”, aby dodawać wzorce linii papilarnych w sposób ciągły.
- Naciśnij klawisz ↵, aby powrócić do poprzedniego poziomu.
- Naciśnij przycisk SET, aby wyjść.



6. Dodaj kod dostępu

i Dodaj do 1 kod dostępu na użytkownika.

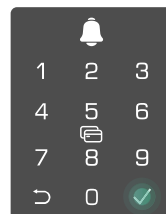
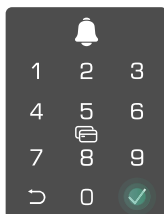
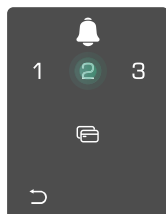
- ❶** Wejdź do menu. (Aby dowiedzieć się więcej, patrz „Wyświetlanie menu”) **❷** Naciśnij „1”, aby dodać administratora lub „2”, aby dodać użytkownika.



- ❸** Naciśnij „2”, aby dodać kod dostępu.

- ❹** Wprowadź 6- lub 10-cyfrowy prawidłowy kod dostępu. Gdy wprowadzony kod dostępu ≥ 6 cyfr, zapala się „✓”. Naciśnij przycisk „✓”, aby potwierdzić.

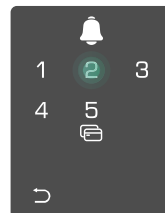
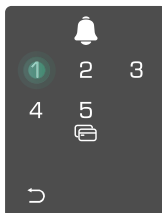
- ❺** Ponownie powtórz kod dostępu, naciśnij „✓”, aby potwierdzić. Uruchomi się sygnał dźwiękowy, potwierdzając pomyślne dodanie kodu dostępu.



7. Dodaj kartę zbliżeniową

i Dodaj do 1 karty zbliżeniowej na użytkownika.

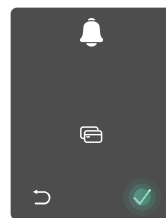
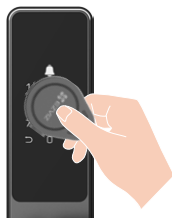
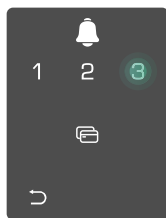
- ❶** Wejdź do menu. (Aby dowiedzieć się więcej, patrz „Wyświetlanie menu”) **❷** Naciśnij „1”, aby dodać administratora lub „2”, aby dodać użytkownika.



- ❸** Naciśnij „3”, aby dodać kartę.

- ❹** Przyłóż niezarejestrowaną kartę zbliżeniową do obszaru przeciągania karty czytelnika.

- ❺**
- Naciśnij przycisk ✓, aby potwierdzić.
 - Naciśnij klawisz ↶, aby powrócić do poprzedniego poziomu.

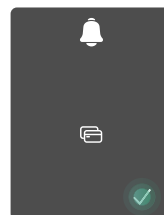
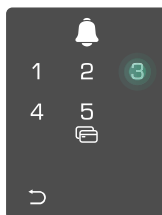


8. Usuwanie administratorów/użytkowników

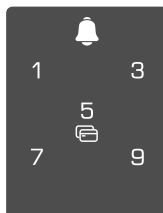
❶ Wejdź do menu. (Aby dowiedzieć się więcej, patrz „Wyświetlanie menu”)

❷ Naciśnij „3”, aby usunąć administratora/użytkownika.

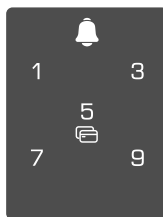
❸ Wprowadź numer użytkownika i naciśnij ✓.



- Jeśli naciśniesz nieprawidłowy numer użytkownika, na klawiaturze podświetlą się numery 1, 3, 5, 7 i 9 (przypominające literę X), zamigają dwa razy i uruchomi się sygnał dźwiękowy niepowodzenia. Naciśnij „↵”, aby wrócić do ostatniego kroku lub ponownie wpisz numery użytkownika, aby go usunąć.

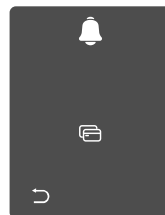
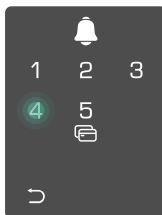


- Gdy pozostał tylko jeden użytkownik i spróbujesz go usunąć, na klawiaturze podświetlą się numery 1, 3, 5, 7 i 9 (przypominające literę X), zamigają dwa razy i uruchomi się sygnał dźwiękowy niepowodzenia.



9. Wyszukiwanie informacji o systemie

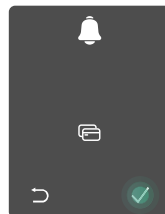
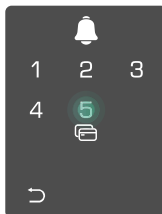
- 1 Wejdź do menu. (Aby uzyskać więcej informacji, patrz „Wyświetlanie menu”)
- 2 Naciśnij „4”, aby wyszukać informacje o systemie zamka.
- 3 Zamek prześle informacje o systemie.



- i** Zamek prześle numer seryjny, bieżącą wersję urządzenia i kod weryfikacyjny w języku angielskim. Naciśnij ↵, aby powrócić do poprzedniego poziomu. W przeciwnym razie system powróci automatycznie do poprzedniego poziomu po pomyślnym przesłaniu informacji.

10. Usuń informacje sieciowe

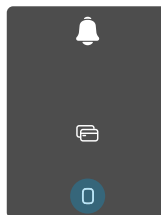
- 1 Wejdź do menu. (Aby uzyskać więcej informacji, patrz „Wyświetlanie menu”)
- 2 Naciśnij „5”, aby wyczyścić informacje o parowaniu Bluetooth.
- 3 • Naciśnij „√”, aby potwierdzić.
• Naciśnij „↵”, aby wrócić do poprzedniego poziomu.



- i** Jeśli chcesz zmienić Bluetooth zamka, postępuj zgodnie z powyższymi krokami. Na przykład: Jeśli już odłączyłeś dopasowanie Bluetooth od użytkownika A i chcesz się połączyć z innym.

11. Przejdź do trybu dopasowania

Przytrzymaj przycisk SET na panelu tylnym, aż zamek wyśle sygnał głosowy, a cyfra 0 na klawiaturze zacznie migać wraz z sygnałem dźwiękowym, co oznacza, że tryb dopasowania został włączony.



Postępuj zgodnie z instrukcjami systemu, aby zakończyć dopasowanie w ciągu 3 minut.

- i** System automatycznie wyjdzie z trybu dopasowania po 3 minutach.

Obsługa zamka

Różne metody odblokowania

Ikona	Metoda odblokowania
	Odblokowanie odciskiem palca
	Odblokowanie kodem
	Odblokowanie przeciągnięciem karty
	Odblokowanie kluczem mechanicznym
	Odblokowanie kluczem Bluetooth
	Odblokowanie zdalne



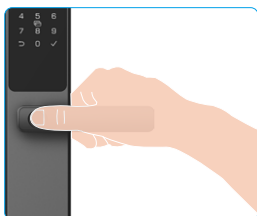
- Aby otworzyć drzwi kluczem mechanicznym, obróć klucz i naciśnij klamkę.
- Przed otwarciem drzwi hasłem dotknij klawiatury, aby uaktywnić zamek.
- Ze względu na prywatność zalecamy regularną zmianę kodów dostępu i czyszczenia klawiatury, na której mogły pozostać ślady.

1. Odblokowywanie przy użyciu wzorca linii papilarnych

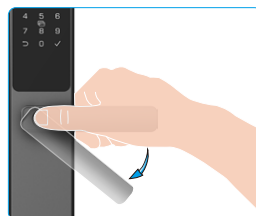


- Produkt posiada funkcję zabezpieczającą. Jeśli wykryte zostaną nieprawidłowe linie papilarne 5 razy w ciągu 5 minut, system zostanie zablokowany na 3 minuty.
- System odblokuje się automatycznie po 3 minutach.
- Można wyłączyć tę funkcję w aplikacji EZVIZ.

❶ Przyłóż palec do czytnika linii papilarnych.



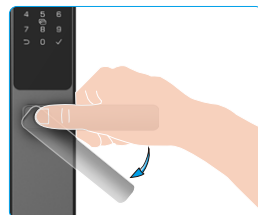
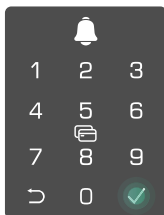
❷ Gdy usłyszysz komunikat głosowy, naciśnij klamkę, aby otworzyć drzwi.



2. Odblokowanie przy użyciu kodu dostępu

- Produkt posiada funkcję zabezpieczającą. Jeśli wykryte zostaną nieprawidłowe kody dostępu 5 razy w ciągu 5 minut, system zostanie zablokowany na 3 minuty.
- System odblokuje się automatycznie po 3 minutach.
- Można wyłączyć tę funkcję w aplikacji EZVIZ.
- Produkt jest także chroniony funkcją zapobiegającą podglądaniu. Jeśli ktoś patrzy, jak wpisujesz kod dostępu, możesz dodać długie naciśnięcia cyfr przed lub po oryginalnym kodzie, aby był bardziej złożony, a jednocześnie otworzyć drzwi.

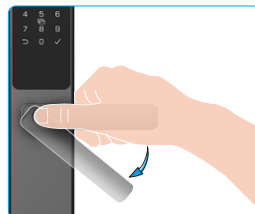
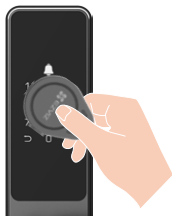
- 1 Dotknij klawiatury, aby ją 2 Wprowadź kod dostępu i naciśnij ✓. 3 Gdy usłyszysz komunikat głosowy, naciśnij klamkę, aby otworzyć drzwi.



3. Odblokowanie przy użyciu karty

- Produkt posiada funkcję zabezpieczającą. Jeśli wykryte zostaną nieprawidłowe karty 5 razy w ciągu 5 minut, system zostanie zablokowany na 3 minuty.
- System odblokuje się automatycznie po 3 minutach.
- Można wyłączyć tę funkcję w aplikacji EZVIZ.

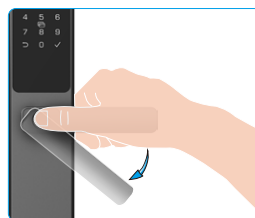
- 1 Przyłóż zarejestrowaną kartę zbliżeniową do obszaru przeciągania karty czytnika. 2 Gdy usłyszysz komunikat głosowy, naciśnij klamkę, aby otworzyć drzwi.



4. Odblokowanie przy użyciu klucza

- Klucz należy chronić w celu użytkowania w przyszłości.

- 1 Otwórz pokrywę szczeliny odblokowania mechanicznego. 2 Włóż klucz i obróć go, a następnie opuść klamkę, aby otworzyć drzwi.



5. Zsynchronizowane odblokowywanie

- i** Włączasz funkcję "Synchronizowane Odblokowywanie" ("Funkcja"). Proszę zauważyć, że:
1. Biorąc pod uwagę funkcję automatycznego odblokowywania The Function, sugerujemy:
 - a. Włączaj funkcję tylko wtedy, gdy jest to konieczne i bezpieczne
 - b. Poinformuj współużytkowników urządzenia (jeśli tacy istnieją), aby upewnić się, że wiedzą, co się stanie.
 2. Funkcja powinna być zarządzana przez użytkownika administratora i może podlegać innym ustawieniom urządzenia (np. funkcji Bluetooth). Szczegóły znajdują się w instrukcjach na stronie.
 3. Funkcja jest udostępniana "TAK JAK JEST". EZVIZ wyraźnie wyklucza wszelkie obietnice lub gwarancje dotyczące stabilności, dokładności i terminowości Funkcji. Ponadto, EZVIZ może zmieniać, zawieszać lub zakończyć Funkcję i/lub tę stronę od czasu do czasu, powiadamiając Cię z wyprzedzeniem.

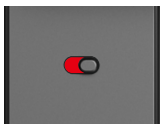
Włącz synchronizowane odblokowywanie:

1. Zaloguj się do swojego konta w aplikacji EZVIZ.
2. Przejdź do "Ustawienia" -> "Odblokuj ustawienia" -> "Synchronizacja odblokowywania" i dotknij, aby włączyć "Synchronizację odblokowywania".
3. Kliknij "Potwierdź użycie" -> "Połącz teraz" -> "Połącz teraz"
4. Kliknij, aby wybrać zamek, który chcesz połączyć, a następnie kliknij "Połącz".
5. Przed zakończeniem odliczania odblokuj powiązane drzwi za pomocą sekretnego klucza administratora, aby ukończyć operację powiązania zamka.
6. Pomyślnie połączono.

- i**
- Gdy funkcja jest włączona, odblokowanie drzwi z zewnątrz jednocześnie odblokuje powiązany zamek.
 - Pamiętaj, aby nacisnąć uchwyt połączonego zamka w ciągu 10 sekund (domyślny czas odblokowania), w przeciwnym razie zamek automatycznie się zablokuje.
 - Czas synchronizacji można dostosować za pomocą aplikacji EZVIZ.

6. Zamek bezpieczeństwa dla dzieci

- i** Zaleca się włączenie trybu zabezpieczenia dla dzieci, gdy dzieci zostaną same w domu.



Tryb blokady dla dzieci jest wyłączony



Tryb blokady dla dzieci jest włączony

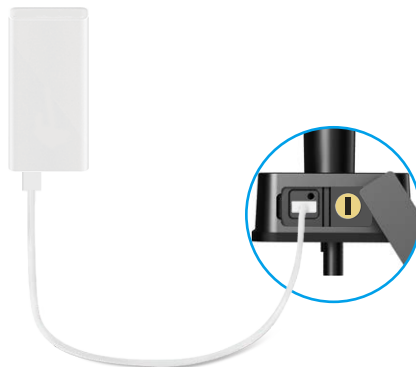
- i** Gdy włączony jest tryb blokady dla dzieci, drzwi nie mogą być otwierane poprzez naciśnięcie klamki wewnątrz. Drzwi można otworzyć tylko przez weryfikację dodanego odcisku palca, kodu dostępu lub karty na zewnątrz.

Inne procedury

1. Odblokowanie awaryjne

Kiedy bateria jest rozładowana, podłącz interfejs zasilania awaryjnego panelu przedniego do power banku za pomocą kabla zasilającego Type-C, aby naładować zamek, a następnie otworzyć drzwi.

Bateria przenośna



2. Alarmy

1. Alarm sabotażu

Nieautoryzowany demontaż zamka powoduje włączenie alarmu trwającego około minuty.

2. Alarm blokady systemu

Pięć kolejnych zakończonych niepowodzeniem prób weryfikacji przy użyciu wzorca linii papilarnych, hasła lub karty powoduje zablokowanie systemu na trzy minuty.

3. Ostrzeżenie o niskim poziomie naładowania baterii

Gdy napięcie baterii jest niskie, monit głosowy przypomina o konieczności wymiany.

3. Przywracanie ustawień fabrycznych

1. Zdejmij pokrywę komory baterii na panelu tylnym i wyjmij baterie.

2. Naciśnij przycisk SET przez 5 sekund. W międzyczasie włoż baterie z powrotem do komory.

3. Gdy zostanie odtworzony monit głosowy, zwolnij przycisk SET i naciśnij przycisk ✓, aby potwierdzić.

4. Jednorazowa funkcja wyciszenia

1. Dotknij obszaru klawiatury, aby obudzić klawiaturę.

2. Przytrzymaj przycisk "0", aż klawiatura dwukrotnie zacznie migać. Oznacza to, że funkcja jest włączona



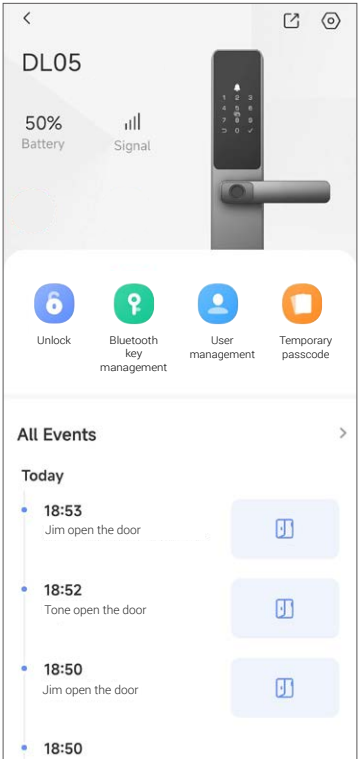
- Gdy jest włączona jednorazowa funkcja wyciszenia, drzwi wchodzą w tryb cichy.
- Zamek opuści automatycznie tę funkcję, gdy zostanie odblokowany przez weryfikację dodanego odcisku palca, kodu dostępu lub karty na zewnątrz.

Korzystanie z aplikacji EZVIZ

i Wygląd aplikacji może być inny po aktualizacji wersji, dlatego należy korzystać z dokumentacji aplikacji zainstalowanej w telefonie.

1. Strona główna

Po uruchomieniu aplikacji EZVIZ i naciśnięciu ikony zamka można sterować zamkiem na stronie głównej zależnie od potrzeb.



Ustawienie		Opis
Bateria		W tym polu jest wyświetlany poziom naładowania baterii.
Sygnał		Tutaj widać siłę sygnału sieci Wi-Fi.
Odblokować		Dotknij, aby odblokować zamek.
Zarządzanie Bluetooth	kluczem	Dotknij, aby udostępnić klucz Bluetooth członkom rodziny lub gościom.
Zarządzanie użytkownikami		Możesz dotknąć, aby zarządzać użytkownikami tutaj.
		i Po dodaniu użytkownika możesz również dodać metody odblokowywania dla tego użytkownika, takie jak odciski palców, cyfrowy kod dostępu, karta zbliżeniowa i kod dostępu awaryjnego. Należy pamiętać, że metoda odblokowywania musi działać na zamku.
Tymczasowy kod dostępu		Dotknij, aby wygenerować tymczasowy kod dostępu dla gości.
Wszystkie zdarzenia		Sprawdzanie wszystkich zdarzeń związanych z zamkiem.

2. Ustawienia

Ustawienie	Opis
Nazwa	Naciśnięcie tego pola umożliwia edytowanie nazwy urządzenia.
Odblokuj ustawienia	Tutaj możesz włączyć zdalne otwieranie.
Bateria	Sprawdź pojemność baterii zamka i dotknij, aby włączyć tryb Super oszczędzania energii tutaj.
Powiadomienie o wiadomościach	Zarządzanie powiadamianiem o wiadomościach urządzenia i aplikacji EZVIZ.
Ustawienia audio	Kontrolowanie ustawień dźwięku urządzenia.
Dziennik otwierania drzwi	Możesz zobaczyć tutaj dziennik otwierania drzwi.
Ustawienia prywatności	• Tryb prywatny: Gdy włączysz tryb prywatny, drzwi można odblokować tylko odciskiem palca, kodem dostępu i kartą zbliżeniową administratora lub kluczem. W tym czasie zamek będzie wyciszony. • Blokowanie metodą prób i błędów: gdy funkcja jest włączona, system będzie zablokowany przez 3 minuty i nie można będzie użyć klucza elektronicznego do odblokowania, gdy liczba błędów osiągnie 5 w ciągu 5 minut.
Ustawienia sieciowe	Możesz zobaczyć stan połączenia Wi-Fi i ustawić, aby włączyć/wyłączyć połączenie Wi-Fi.  W przypadku niestabilnej sieci zaleca się wyłączenie tej funkcji w celu przedłużenia żywotności baterii.
Informacje o urządzeniu	Wyświetlanie informacji o urządzeniu.
Udostępnij urządzenie	Możesz udostępnić urządzenie członkom rodziny lub gościom.
Usuń urządzenie	Dotknij, aby usunąć zamek z konta EZVIZ.

Konserwacja

1. Konserwacja codzienna

- Nie umieszczaj materiałów korozyjnych obok zamka, aby zapobiec uszkodzeniu i zmatowieniu jego powłoki.
- Deformacja drzwi powoduje zwiększenie tarcia między zapadką a płytą oporową i uniemożliwia pełne wysunięcie zapadki. W takich okolicznościach konieczne jest dostosowanie położenia płyty oporowej.
- Baterie należy wymieniać niezwłocznie po zasygnalizowaniu niskiego napięcia baterii, aby umożliwić prawidłowe funkcjonowanie zamka. Podczas wymiany baterii należy zwrócić uwagę na prawidłowe ułożenie ich biegunów.
- Należy chronić klucz mechaniczny.
- Podczas odczytu linii papilarnych należy docisnąć palec poziomo na czytniku.
- Poproś o pomoc profesjonalistę, aby sprawdzić, czy zamek nie jest elastyczny.
- Należy smarować obrotowe elementy zamka, aby zapewnić ich prawidłowe, wieloletnie funkcjonowanie.
- Zalecane jest przeprowadzanie przeglądu zamka co sześć miesięcy lub co rok i sprawdzanie, czy śruby nie są poluzowane.
- Regularne (co rok lub sześć miesięcy) umieszczanie niewielkiej ilości proszku grafitowego w bębnie zamka gwarantuje prawidłowe wkładanie i wyjmowanie klucza. Nie wolno jednak umieszczać w zamku smaru, który może przywierać do sprężyny bębna zapadkowego.
- Środek dezynfekujący może spowodować uszkodzenie korpusu zamka.

2. Często zadawane pytania

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Drzwi nie mogą być normalnie otwarte przez weryfikację przez odcisk palca, kod dostępu lub kartę.	Problem z instalacją zamka.	Proszę skonsultować się z profesjonalistami w celu ponownej weryfikacji instalacji
	Autorytet użytkownika nie jest w okresie ważności.	Proszę użyć odcisków palców, kodów dostępu lub kart innych użytkowników lub zaktualizować okres ważności użytkownika za pośrednictwem aplikacji EZVIZ.
Drzwi nie można otworzyć kluczem mechanicznym.	Nieprawidłowy klucz mechaniczny.	Użyj odpowiedniego klucza mechanicznego.
	Zamek jest uszkodzony.	Po otwarciu drzwi proszę zlecić specjalistom sprawdzenie i wymianę uszkodzonych podzespołów.
	Mechaniczny klucz nie może być w pełni włożony.	
Brak odpowiedzi z czytnika linii papilarnych.	Czytnik linii papilarnych jest uszkodzony.	Proszę skonsultować się z profesjonalistami w celu ponownej weryfikacji instalacji.
Zamek jest zawsze otwarty.	Błąd instalacji lub montażu.	Proszę skonsultować się z profesjonalistami w celu ponownej weryfikacji wymiany.
	Sprzęgło jest uszkodzone.	Proszę skonsultować się z profesjonalistami w celu ponownej weryfikacji instalacji.
Drzwi nie mogą być otwarte za pomocą klamki na tylnej ścianie.	Funkcja blokady bezpieczeństwa dla dzieci jest aktywna.	Wyłącz funkcję blokady bezpieczeństwa dla dzieci.
	Problem z instalacją lub montażem.	Proszę skonsultować się z profesjonalistami w celu ponownej weryfikacji instalacji.
Nie można połączyć Bluetooth telefonu komórkowego.	Bluetooth telefonu komórkowego jest wyłączony.	Aktywuj Bluetooth telefonu komórkowego i spróbuj połączyć się ponownie.
	Odległość między zamkiem a telefonem komórkowym przekracza zasięg Bluetooth (50 m)	Proszę zbliżyć się do zamka drzwi i spróbować ponownie.
	Nieprawidłowy kod parowania	Wprowadź poprawny kod parowania. A. Domyślnie kod parowania to 0 plus ostatnie 5 cyfr numeru seryjnego. B. W przeciwnym razie kod parowania jest dostosowywany. Gdy kod parowania zostanie zapomniany, wyczyść informacje o parowaniu (patrz "Usuń informacje sieciowe"). Kod parowania zostanie wówczas przywrócony do wartości domyślnej i można go użyć do połączenia.
		Inne przyczyny a. Spróbuj ponownie po ponownym uruchomieniu Bluetooth telefonu komórkowego. b. Spróbuj ponownie po wyjściu z aplikacji EZVIZ i ponownym wejściu. c. Wyczyść informacje o parowaniu (patrz "Usuń informacje sieciowe"), a następnie spróbuj ponownie po wykonaniu operacji zapominania informacji o parowaniu między telefonem a zamkiem

Problem	Przyczyna	Rozwiązanie
Użytkownicy i odciski palców, kody dostępu i karty nie mogą być dodawane w aplikacji EZVIZ.	Środowisko sieciowe jest niestabilne.	Najpierw połącz Bluetooth zamka, a następnie dodaj je do zarządzania użytkownikami w aplikacji EZVIZ
Urządzenie jest często offline.	Twój telefon komórkowy nie jest połączony z Bluetooth zamka	Proszę zmienić na stabilny sygnał sieciowy
Szybkie zużycie baterii.	Środowisko sieciowe jest niestabilne.	Proszę wyłączyć przełącznik WiFi w aplikacji EZVIZ
		Proszę zmienić na stabilny sygnał sieciowy

 Aby uzyskać więcej informacji dotyczących urządzenia, skorzystaj z witryny internetowej www.ezviz.com/pl.

3. Wymienne suche ogniwa alkaliczne

Typ baterii urządzenia: Wymienne suche ogniwa alkaliczne.

Model baterii: LR6

Napięcie znamionowe: 1,5 V DC

Pojemność znamionowa: 2950mAh

Producent baterii: NINGBO GP & SONLUK BATTERY CO., LTD.

Składniki	Wzór chemiczny	Numer CAS.	Przybliżona zawartość (% wag.).
			LR6
Dwutlenek manganu	MnO ₂	1313-13-9	42,6
Cynk	Zn	7440-66-6	18,1
Woda	H ₂ O	7732-18-5	8,3
Wodorotlenek potasu	KOH	1310-58-3	6,3
Grafit	C	7782-42-5	3,0
Mosiądz	CuZn	12597-71-6	2,4
Żelazo	Fe	7439-89-6	17,5
Niklowanie	Ni	7440-02-0	0,3
Nylon	(C ₁₂ H ₂₂ N ₂ O ₂) _n	32131-17-2	0,9
Celuloza	(C ₆ H ₁₀ O ₅) _n	65996-61-4	0,3
PVA	(C ₂ H ₄ O) _n	9002-89-5	0,3